

Allgemeine Sicherheitshinweise

1. Lesen Sie vor dem Gebrauch diese Bedienungsanleitung vollständig durch.
2. Bei Weitergabe des Gerätes an Dritte muss auch diese Bedienungsanleitung ausgehändigt werden.
3. Dieses Gerät entspricht den technischen Normen und den betreffenden Sicherheitsanforderungen für elektrische Geräte.
4. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die auf unsachgemäßen Gebrauch oder Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung zurückzuführen sind.
5. Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
6. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
7. Das Gerät nur in gemäßigten Breitengraden verwenden, Tropen und besonders feuchtes Klima vermeiden.
8. **Tauchen Sie das Gerät nicht unter Wasser.**
9. Setzen Sie das Gerät nicht dem direkten Sonnenlicht aus. Benutzen Sie das Gerät auch nicht direkt neben Hitze produzierenden Geräten, wie Öfen oder Kochherden.
10. Batterien nicht extremer Hitze wie direktem Sonnenlicht, Feuer etc. aussetzen.

11. Nur den vom Hersteller angegebene Batterietyp einsetzen.
12. Um das Gerät vollkommen spannungsfrei zu schalten, die Batterie entnehmen.
13. Bei längerem Nichtgebrauch des Gerätes, die Batterie entnehmen.
14. Im Falle einer Fehlfunktion aufgrund elektrostatischer Entladung und elektrischer kurzzeitiger Spitzen, setzen Sie das Gerät zurück, indem Sie die Batterie entnehmen.
15. Halten Sie das Gerät von potenziellen Störquellen (z.B. Mikrowellen, Fernseher etc.) fern.



Erstickungsgefahr! Halten Sie jegliches Verpackungsmaterial von Kleinkindern und Kindern fern.

Sorgen Sie für eine fachgerechte

Entsorgung von Verpackungsmaterialien. Informieren Sie sich über Sammelstellen bzw. Mülltrennung bei Ihrer Kommune.

Dieses Gerät ist ausschließlich für den privaten Haushaltsgebrauch geeignet.

Hinweise zu Batterien

- Ausschließlich Batterien von bester Qualität verwenden. Minderwertige Batterien können durch Auslaufen Geräteschäden verursachen.
- Sollten Batterien einmal ausgelaufen sein, diese mit Hilfe eines Tuches aus dem Batteriefach entnehmen und bestimmungsgemäß entsorgen. Vermeiden Sie Haut- und Augenkontakt mit der Batteriesäure. Sollten Sie doch einmal Augenkontakt mit Batteriesäure erfahren, spülen Sie die Augen mit viel Wasser aus und kontaktieren umgehend einen Arzt. Bei Kontakt der Batteriesäure mit der Haut,

waschen Sie die Stelle mit viel Wasser und Seife ab.

- Wird das Gerät für längere Zeit nicht benutzt, sollte die Batterie entnommen werden, da das Gerät durch eventuelles Auslaufen der Batterie beschädigt werden kann.
- **Batterien gehören nicht in den Hausmüll!** Bitte entsorgen Sie gebrauchte Batterien auf ökologische Art und Weise und nach den geltenden gesetzlichen Bestimmungen.
- Batterien sind sehr gefährlich, wenn sie verschluckt werden. Halten Sie Batterien und das Gerät jederzeit von Kindern fern. Wenn Batterien verschluckt werden, sofort ärztliche Hilfe holen.
- Batterien dürfen nicht aufgeladen oder durch andere Mittel reaktiviert, zerlegt, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Bevor Sie das Gerät entsorgen, entnehmen Sie die Batterie.

Teile

1. Stundenzeiger
2. Sekundenzeiger
3. Minutenzeiger
4. Ziffernblatt
5. Zeiger der Weckzeit
6. Taste **M.SET**
7. Taste **REC**
8. Schalter **ON/OFF**
9. Batteriefachabdeckung
10. Standfuß
11. Taste **SNOOZE/LIGHT**
12. Taste **RESET**
13. Lautsprecher
14. Einstellrad

Batterie einlegen oder ersetzen

- Sie benötigen 1 Batterie des Typs 1,5V R6/LR6/AA. Verwenden Sie vorzugsweise Alkali Batterien.
- Beim Kauf des Gerätes ist eine Batterie schon eingesetzt. Entfernen Sie den Isolationsstreifen, um die Stromversorgung herzustellen.
- Öffnen Sie den Verschluss der Batteriefachabdeckung [10] und nehmen diese ab. Legen Sie eine neue Batterie, beachten Sie die Polung wie im Batteriefach angegeben, in die Mulde ein. Ein Signalton ertönt. Setzen Sie den Batteriefachdeckel wieder auf und verschließen das

Batteriefach.

- Wird eine verbrauchte Batterie entnommen, so muss diese umweltgerecht und nach den geltenden gesetzlichen Bestimmungen entsorgt werden.
- Das Gerät ist nun betriebsbereit.

Die Batterie sollte mindestens jährlich ausgetauscht werden.

Gerät einschalten und Verbindung herstellen

Dieser Analogwecker wird durch den Langwellensender DCF77 (in Mainflingen, D) funkgesteuert und behält somit durch Nachjustierung die korrekte Zeit. Winter- und Sommerzeit werden automatisch angepasst.

- Legen Sie eine Batterie, wie im Kapitel *Batterie einlegen oder ersetzen* beschrieben, ein. Das Gerät gibt einen kurzen Beep-Ton von sich.
- Das Gerät wird nun automatisch die Verbindung zum DCF Sender herstellen und die Uhrzeit anhand dessen Signal einstellen. Nach kurzer Zeit werden sich die Zeiger auf 12 Uhr stellen, was die erfolgreiche Herstellung der Verbindung anzeigt.
- Die Herstellung der Verbindung kann Zeit beanspruchen, seien Sie daher geduldig.
 - ☞ *Hinweis:* Während dem Aufbau der Verbindung wird das Gerät jeden Tag zu jeder ungeraden Stunde nach dem Signal suchen.
 - ☞ *Hinweis:* Um den Stromverbrauch möglichst gering zu halten, wird die Signalsuche einmal am Tag stattfinden.

☞ *Tip:* Wie für jeden Signalempfänger, muss das Signal auch für dieses Gerät stark sein. In gewissen Gebäuden oder speziellen Bereichen kann das Signal tagsüber schwächer sein als nachts. Achten Sie bei der Signalsuche darauf.

Uhrzeit manuell einstellen

Sollte die Herstellung der Verbindung aus verschiedenen Gründen nicht funktionieren, so lässt sich die Uhrzeit manuell einstellen.

- Halten Sie Taste **M.SET** [6] gedrückt. Die Uhrzeiger werden anfangen zu rotieren. Wird die gewünschte Uhrzeit angezeigt, lassen Sie die Taste **M.SET** [6] los.
- Beachten Sie aber, dass sobald das Uhrzeitsignal empfangen wird, die manuell

eingestellte Uhrzeit überschrieben wird.

Weckfunktion

■ Wecker richten

- Stellen Sie durch Drehen des Einstellrades die gewünschte Weckzeit ein. Achten Sie auf den Zeiger der Weckzeit [5]. Das Einstellrad lässt sich nur in eine Richtung drehen.
- Um den Wecker zu richten, schieben Sie den Schalter **ON/OFF** [8] in die Position **ON**.
- Zur eingestellten Weckzeit wird ein Signalton ertönen.

■ Licht einschalten

Durch Drücken der Taste **SNOOZE/LIGHT** [11] kann die Ziffernblattbeleuchtung für wenige Sekunden eingeschaltet werden. Das Licht schaltet sich automatisch wieder aus.

■ Wecker ausschalten

Um den Wecker auszuschalten, ob vor dem Ertönen des Signaltons oder beim Ertönen des Signaltons, schieben Sie den Schalter **ON/OFF** [8] in die Position **OFF**.

☞ **Hinweis:** Nach dem Ertönen des Signaltons kann der Schalter **ON/OFF** [8] wieder in die Position **ON** geschoben werden, um den Signalton um die eingestellte Weckzeit wieder ertönen zu lassen. Es bleibt zu beachten, dass der Signalton zweimal am Tag ertönt, da das Gerät nicht zwischen Tag und Nacht unterscheidet. Regulieren Sie die Weckzeit daher mit dem **ON/OFF** Schalter [8].

■ Schlummerfunktion

- Beim Ertönen des Signaltons kann durch Betätigung der Taste **SNOOZE/LIGHT** [11] der Signalton für 5 Minuten unterbrochen werden und ertönt anschließend wieder. Gleichzeitig schaltet sich die Beleuchtung für wenige Sekunden ein.

Andere Funktionen

■ Gerät zurücksetzen

Drücken Sie die Taste **RESET** [12], um das Gerät zurückzusetzen. Ein Signalton ertönt.

■ Gerät zur Signalsuche auffordern

Drücken Sie die Taste **REC** [7], um das Gerät zur Signalsuche aufzufordern. Wird die Taste **REC** [3] für 3 Sekunden gedrückt gehalten, so bewegen sich der Minuten- und Stundenzeiger auf die 12 und das Gerät beginnt mit der Signalsuche für ca. 12 Minuten. Wird das Zeitsignal erfolgreich empfangen, so wird die

Uhrzeit automatisch anhand des Signals eingestellt. Bei erfolgloser Signalsuche wird die zuvor angezeigte Uhrzeit angezeigt.

Reinigung und Pflege



Achtung! Verwenden Sie auf keinen Fall Alkohol, Azeton, Benzin, aggressive Reinigungsmittel usw., um die Kunststoffteile zu reinigen.

Auch keine harten Bürsten oder metallischen Gegenstände verwenden.

Reinigen Sie den Analogwecker regelmäßig mit einem trockenen Lappen.

Wird der Analogwecker über längere Zeit nicht verwendet, die Batterie entnehmen, um Auslaufen der Batterie und Beschädigung am Gerät zu vermeiden.

Problemlösung

Problem: Wecker empfängt Signal nicht. Uhrzeit wird nicht eingestellt.

Lösung: Uhrzeit manuell einstellen, oder Wecker an anderem Ort aufstellen, oder Batterie entfernen und nach 17:30 Uhr nochmals einsetzen, oder Wecker zurücksetzen.

Problem: Uhr geht nach

Lösung: Uhrzeit manuell einstellen, oder Wecker an anderem Ort aufstellen, oder Batterie austauschen, oder Wecker zurücksetzen.

Technische Daten

Stromversorgung:

1x 1,5V R6/LR6/AA Batterie

Beseitigung der alten elektrischen Geräte.



Die europäische Richtlinie 2002/96/EC über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) besagt, dass gebrauchte Haushaltsgeräte nicht zusammen mit unsortiertem Gemeindeabfall entsorgt werden dürfen. Diese

gebrauchten Geräte müssen vom regulären Haushaltsmüll getrennt gesammelt werden, um den Anteil zurückgewonnener Geräte zu erhöhen und deren Materialien zu recyceln mit dem Ziel, die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und auf die Natur zu verringern. Das Zeichen der durchgestrichenen Mülltonne wird auf alle Geräte aufgebracht, um

an die Verpflichtung zur getrennten Sammlung zu erinnern. Die Verbraucher müssen die lokalen Verantwortlichen oder ihren Verkäufer ansprechen, um sich über die Art und Weise zu erkundigen, wie ihr Gerät entsorgt werden muss.

Importiert durch:
Dirk Rossmann GmbH
Isernhägener Straße 16
30938 Burgwedel



General Safety Instructions

1. Read this instruction manual carefully before using the product.
2. If you pass on the device to a third party, please include this instruction manual as well.
3. This device complies with technical norms and safety requirements for electric devices.
4. The manufacturer is not responsible for damages caused by improper use or non-observance of this instruction manual.
5. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or by those with a lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
6. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
7. Only use this device in temperate latitudes; avoid using it in tropical and in especially damp climates.
8. **Never immerse the appliance in water**
9. Do not expose this device to direct sunlight. Do not use this device right next to heat-producing devices, such as an oven or stove.
10. Do not expose the batteries to extreme heat such as direct sunlight, fire, etc.
11. Only use batteries recommended by the manufacturer.
12. To completely disconnect this device from the power supply, remove the batteries.
13. Remove the batteries when the device is not used for longer periods of time.
14. In case of a defect due to electrostatic discharges and power surges, reset the

device by removing the batteries.

15. Keep the device away from potential interferences (e.g. microwaves, televisions, etc.).



Danger of suffocation! Keep all packaging material away from children.

Dispose of the packaging materials in an appropriate way. Contact your local authorities about collection points or waste separation.

This device is suitable exclusively for private household use.

Using the battery

- Only use top-quality batteries. Cheap batteries could leak and result in damages to the device.
- If the batteries leak, remove them with a cloth and dispose of them in accordance with the applicable regulations. Do not let battery acid come into contact with skin and eyes. If you do get battery acid in your eyes, flush them thoroughly with lots of water and consult a physician immediately. If battery acid comes into contact with your skin, wash the affected area with lots of soap and water.
- If the device will not be used for a longer period of time, then the batteries should be removed as the device could become damaged should they leak.
- **Batteries do not belong in household waste!** Please dispose of expired batteries in an environmentally friendly way and according to the applicable legal regulations.
- Batteries are very dangerous if swallowed. Please keep the batteries and this device away from children at all times. If a battery is swallowed, seek medical attention immediately!
- The batteries should never be recharged or reactivated in any way, nor should they be thrown into a fire or short-circuited.
- Remove the batteries before disposing of the device.

Parts

1. Hour hand
2. Second hand
3. Minute hand
4. Clock face
5. Alarm time hand
6. **M. SET** button
7. **REC** button
8. **ON/OFF** switch
9. Battery compartment cover
10. Base
11. **SNOOZE/LIGHT** button
12. **RESET** button
13. Speaker
14. Adjustment dial

Inserting / Replacing the Battery

- This device requires 1 battery, 1.5 V R6/LR6/AA. It is recommended to use an Alkali battery.
- A battery is already inserted into the device upon purchase. Remove the isolating strip in order to establish a connection to the battery.
- Open the fastener of the battery compartment cover [10] and remove it. Insert one new battery into the slot, paying attention to the polarity as listed in the battery compartment. A signal tone will sound. Set the battery compartment cover back on again and close the battery compartment.
- If an expired battery is removed, it must be disposed of in an environmentally friendly way and according to the applicable legal regulations.
- The device is now ready for use.

The battery should be replaced at least once per year.

Turning on the Device / Establishing a Connection

This analogue alarm clock is radio-controlled via the DCF77 long-wave transmitter (in Mainflingen, D) and therefore keeps the correct time by readjusting it.

Winter and summer times are automatically adjusted.

- Insert a battery into the battery compartment as described in the section *Inserting / Replacing the Battery*. The device makes a brief beep sound.
- The device will now automatically establish

the connection to the DCF transmitter and will set the time according to the signal received. After a brief time, the hands will automatically move to 12 o'clock, which indicates that a connection has been successfully established.

- It can take some time to establish the connection, so please be patient.

☞ **Please note:** While a connection is being set up, the device will search for the signal every odd hour every day.

☞ **Please note:** In order to reduce power consumption, the signal search is set to once per day.

☞ **Tip:** Just as for every signal receiver, the signal must also be strong for this device. In some buildings or special areas, the signal could be weaker at night than during the day. Keep this in mind when the device is searching for a signal.

Setting the Time Manually

Should the device not be able to establish a connection for various reasons, the time can also be set manually.

- Hold the **M. SET** button [6] down. The clock hands will begin to rotate. Once the desired time has been reached, let go of the **M.SET** button [6].
- However please note that as soon as the time signal has been received, the manually set time will be overwritten.

Alarm Function

■ Setting the alarm

- Set the desired alarm time by turning the adjustment dial. Watch the hands of the alarm time hand [5]. The adjustment dial can only be turned in one direction.
- In order to set the alarm, slide the **ON/OFF** switch [8] to the **ON** position.
- A signal tone will sound once the set alarm time has been reached.

■ Turning on the light

By pressing the **SNOOZE/LIGHT** button [11] the clock face illumination can be turned on for a few seconds. The light goes off automatically.

■ Turning off the alarm

In order to turn the alarm off, whether before the set alarm time has been reached or while the alarm is sounding, slide the **ON/OFF** switch [8] to the **OFF** position.

☞ **Please note:** After the alarm has sounded, the **ON/OFF** switch [8] can be set to the **ON** position again, which resets the alarm again for the same time. It is important to note that the alarm will sound twice per day as the alarm clock does not distinguish between day and night. Therefore regulate the alarm time with the **ON/OFF** switch [8].

■ Snooze Function

- When the alarm sounds, pressing the **SNOOZE/LIGHT** button [11] will interrupt the alarm for 5 minutes, at which time it will sound again. At the same time the clock face illumination will go on for a few seconds.

Other Functions

■ Resetting the device

Press the **RESET** button [12] to reset the device. A signal tone will sound.

■ Activating the signal search function

Press the **REC** button (7) to start the signal search function. If the **REC** button [3] is held down for 3 seconds, the minute and hour hands move to the 12 and the device begins to search for a signal for approx. 12 minutes. If the time signal is successfully received, the time will automatically be set using the signal. If the signal search is unsuccessful, the previously displayed time will be shown...

Cleaning and Maintenance



Attention! Do not under any circumstance use alcohol, acetone, petrol, aggressive cleansers, etc. to clean the plastic parts. Do not use

hard brushes or metal objects for cleaning purposes.

Clean the analogue alarm clock on a regular basis with a dry cloth.

If this device will not be used over a longer period of time, remove the batteries to avoid leakage and potential damages to the device.

Troubleshooting

Problem: Alarm clock isn't receiving the signal. The time will not set.

Solution: Set the time manually or put the alarm clock in another location or remove the battery and insert it again after 5:30 p.m. or reset the alarm clock.

Problem: The clock is late.

Solution: Set the time manually or put the alarm

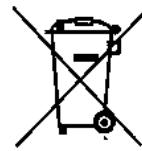
clock in another location or remove the battery and insert it again after 5:30 p.m. or reset the alarm clock.

Technical Specifications

Power supply:

1x 1.5V R6/LR6/AA Battery

Disposal of old electric devices.



The European directive 2002/96/EC for waste electrical and electronic equipment (WEEE) states that used household devices should not be disposed of with unsorted community waste.

These used devices must be

collected separately from household waste in order to increase the percentage of recovered devices and to recycle their parts, with the goal of reducing the negative effects on human health and on the environment.

The symbol of the crossed out garbage can will be stamped onto all devices as a reminder of the obligation to put them in a separate garbage collection. The consumer must consult local authorities or the vendor to inform themselves about the manner in which their device should be disposed of.

Imported by:

Dirk Rossmann GmbH
Isernhägener Straße 16
30938 Burgwedel

